

財務報表附註

截至二零零四年十二月三十一日止年度

1 一般資料

本公司為一間在香港註冊成立之公眾有限公司，其股份在香港聯合交易所有限公司（「聯交所」）上市。

本集團之主要業務為製造與經銷電器及電子產品。

2 最近頒佈之會計準則可能產生之影響

於二零零四年，香港會計師公會頒佈多項新訂定或經修訂之香港會計準則及香港財務報告準則（統稱「新會計準則」），於二零零五年一月一日或以後起計之會計期間生效。本集團於截至二零零四年十二月三十一日止年度之財務報表中並無提前採納此等新會計準則。

本集團已開始研究此等新會計準則可能產生之影響，惟仍未確定此等新會計準則對其所編製及編列經營業績和財政狀況之方式會否造成顯著影響。此等新會計準則可能導致日後本集團編製及編列業績和財政狀況之方式出現變動。

3 主要會計政策

編製之財務報表乃以歷史成本折算並經就證券投資之重估作出修訂，其與香港普遍採納之會計原則一致。所採用之主要會計政策如下：

綜合賬目基準

綜合財務報表包括本公司及其附屬公司截至每年十二月三十一日止之財務報表。集團內公司間之一切重大交易及結餘已於綜合賬目時對銷。

於本年度內所收購或出售之附屬公司及聯營公司之業績乃由收購或出售之生效日期起列入綜合收入報表或自綜合收入報表扣除。

商譽

綜合賬目時產生之商譽乃指收購附屬公司或聯營公司之購買代價超過本集團佔所收購業務於收購日期之可區別資產及負債公平價值之數額。

商譽會撥充資產並按其估計可用年限以直線法攤銷。收購附屬公司時產生之商譽於資產負債表上另行呈列。

在出售附屬公司或聯營公司時，應佔之未攤銷商譽數額在釐定出售業務之溢利或虧損時會計算在內。

3 主要會計政策 (續)

負商譽

負商譽乃指本集團佔所收購業務於收購日期之可區別資產或負債公平價值超過收購附屬公司或聯營公司之購買代價之數額。

負商譽列作資產減值，並根據計算結餘所依之具體情況進行分析而撥回收入內。

於收購日期預計虧損或開支應佔之負商譽數額會撥回產生上述虧損或開支之期間之收入內。餘下之負商譽數額按被收購可區別可折舊資產尚餘之平均使用年限以直線法確認為收入。超出被收購可區別而非屬貨幣性資產公平價值總額之負商譽數額會即時被確認為收入。

收購附屬公司時產生之負商譽會在資產負債表上另行作為資產減值呈列。

於附屬公司之投資

於附屬公司之投資乃按成本扣除任何確定減值後列於本公司之資產負債表上。附屬公司業績按已收及應收股息計入本公司賬目內。

於聯營公司應佔資產額

綜合收入報表包括本集團應佔聯營公司於本年度之收購後業績。在綜合資產負債表內，於聯營公司應佔資產額以本集團應佔聯營公司之資產淨值扣除任何確定減值後列賬。

聯營公司業績按本年度之已收及應收股息計入本公司賬目內。在本公司之資產負債表內，於聯營公司之投資以成本扣除任何確定減值後列賬。

專利權、商標及生產技術

專利權、商標及生產技術按收購成本初步計算，並按估計可用年限以直線法攤銷。

以融資租約持有之資產

凡租約條款實質上將資產擁有權附帶之一切風險及回報撥歸予本集團之租約，均列為融資租約。

根據融資租約持有之資產按其於購買日期之公平價值撥充資本。該出租人之相應負債於扣除利息開支後列入資產負債表內作為融資租約之承擔。財務成本，即租賃承擔總額與所收購資產之公平價值兩者差額乃按有關租約年期於收入報表內扣除，以便就承擔之餘額於每個會計期間內產生恒常之定期開支。

所有其他租約均列為經營租約，而全年租金乃按有關租約年期以直線法於收入報表內扣除。

3 主要會計政策 (續)

物業、廠房及設備

物業、廠房及設備 (在建工程除外) 乃按成本扣除折舊或攤銷及累計減值後列賬。

物業、廠房及設備 (在建工程除外) 之折舊及攤銷乃按其估計可用年限，以直線法撇銷其成本，折舊所採用之年率如下：

永久業權土地	無
租約土地及土地使用權	2% 或以較短之租約年期決定
樓宇	4%
租約物業裝修	25%
辦公室設備、傢俬及裝置	16 ² / ₃ % - 25%
廠房設備及機器	25%
汽車	16 ² / ₃ % - 25%
鑄模及工具	20% - 33 ¹ / ₃ %
船舶	20%

興建中作為生產、出租或行政用途或仍未定出用途之物業，均按成本扣除任何確定減值後列賬。成本包括專業費用及 (就合格資產而言) 按照本集團之會計政策已撥充資產之借款成本。此等資產採用與其他物業資產相同之基準，於資產準備作預定用途時開始計算折舊。

因出售資產或撤換資產所引致之溢利或虧損按出售所得款項與資產賬面值之差額釐訂並計入收入報表內。

根據融資租約持有之資產乃按其預計可用年限或租約年期兩者中之較短者，採用與自置資產相同之基準計算折舊。

減值

於每個結算日，本集團均會檢討有形資產與無形資產之賬面值，以確定此等資產有否出現減值。倘若某項資產之可收回款額估計低於其賬面值，則該資產之賬面值會被遞減至可收回款額之水平。減值會即時被確認為開支。

倘若其後撥回減值，則該資產之可收回款額會被遞增至估計可收回款額經修訂後之水平，惟所增加之賬面值不會超過假定該資產於以往年度未有被確認出現減值而應已被確定之賬面值。撥回之減值會即時被確認為收入。

證券投資

證券投資按交易日期之基準確認，並以成本初步計價。

除持有至期滿之債務證券外，投資會被分類為證券投資及其他投資。

在其後之報告日期被確定作長期策略性持有之證券投資以成本扣除任何非暫時性減值後計價。

其他投資以公平價值計價，未實現收益及虧損會計入年內之收入報表。

3 主要會計政策 (續)

其他資產

其他資產按成本扣除任何確定減值後列賬。

存貨

存貨按成本與可變現淨值兩者中之較低者列賬。成本採用先入先出法計算。

研究及開發費用

撥作研究活動之費用於產生之期間內確認為開支。

因開發費用而於內部產生之無形資產只會在預期某項明確界定之項目之開發成本將可從日後之商業活動中得到彌補之情況下方予確認。由此產生之資產按其可用年限以直線法攤銷。

如不能被確認為屬內部產生之無形資產時，開發費用會於產生之期間內確認為開支。

收入確認

當出售之貨品已付運及擁有權已轉移時，銷售收入被確認。

當服務已提供時，佣金收入被確認。

特許使用權收入乃按照相關協議之具體內容按時間比例確認。

利息收入乃就未償還本金按適用利率及時期比例計算。

稅項

所得稅開支乃為現行應繳稅項與遞延稅項之總額。

現行應繳稅項根據本年度之應課稅溢利計算。應課稅溢利與收入報表內呈報之純利兩者差異乃基於其並無計入其他年度之應課稅或可扣減收支項目，亦無計入永毋須課稅或不獲扣減之收入報表項目所致。

遞延稅項乃為財務報表內資產及負債賬面值與計算應課稅溢利所用相應稅基間之差異而預計應繳付或可退回之稅項，並採用「資產負債表負債法」入賬。遞延稅項負債一般按所有應課稅暫時性差異予以確認，而遞延稅項資產之確認額度以可用作抵銷可能會產生應課稅溢利之可扣減臨時性差異為限。倘若臨時性差異乃基於商譽(或負商譽)或因一項不影響稅務溢利或會計溢利之交易(業務合併除外)而開始確認其他資產及負債所引致，則有關資產及負債不予確認。

3 主要會計政策 (續)

稅項 (續)

遞延稅項負債按於附屬公司及聯營公司之投資所引致之應課稅臨時性差異而予以確認，惟本集團可控制撥回之臨時性差異及可能不會於可見將來撥回之臨時性差異則除外。

遞延稅項資產之賬面值會於每個結算日予以檢討，並在不可能再有充足應課稅溢利之情況下，遞減至可收回全部或部分資產。

遞延稅項按預計於償還負債或變現資產期間適用之稅率計算。遞延稅項於收入報表內扣除或計入。

外幣兌換

以港幣以外幣值計價之交易乃按交易日期之匯率初步計價。凡以外幣計價之貨幣資產及負債按結算日之匯率再行換算。因匯兌引起之損益均撥入年內之溢利或虧損。

在編製綜合賬目時，本集團海外業務之資產及負債均按結算日之匯率折算。收入及支出項目按年內之平均匯率折算。引起之匯兌差額(如有)列作股本權益並轉撥往本集團之換算儲備。上述匯兌差額於出售有關業務之年度內被確認為收入或支出。

借款成本

所有借款成本於產生之期間內被確認為開支。

貸款安排費用

貸款安排費用按貸款年期以直線法於收入報表內攤銷，以產生恒常之定期開支。

退休金計劃

退休金計劃乃按照相關法例及規定而制訂。對界定供款退休金計劃之供款於到期支付時列作開支入賬。根據界定退休金計劃預計於日後為提供退休福利所需支付之成本，乃在僱員提供服務之時而非待作出索償要求時確認入賬。

可換股債券

可換股債券另行呈列並視作負債。與發行債券直接相關之費用遞延計算並於債券年內分期攤銷，以便就債券賬面值產生恒常之定期開支。

4 業務及市場分析資料

業務分析資料

在管理上而言，本集團從事製造與經銷電器及電子產品業務。分析資料乃按照產品種類作為主要分析資料呈列。

收入報表

截至二零零四年十二月三十一日止年度

	電動工具產品 千港元	地板護理產品 千港元	激光儀及 電子產品 千港元	對銷 千港元	綜合 千港元
營業額					
向外銷售	11,523,924	4,078,995	701,221	-	16,304,140
分類部門間銷售	189,277	9,907	109,532	(308,716)	-
總額	11,713,201	4,088,902	810,753	(308,716)	16,304,140

分類部門間銷售按當時之市場費率計算。

業績

分類業績	910,230	201,269	145,865	-	1,257,364
商譽攤銷					(35,263)
負商譽撥回收入					4,307
經營溢利					1,226,408
財務成本					(138,880)
應佔聯營公司業績					(845)
除稅前溢利					1,086,683
稅項					(108,829)
除稅後溢利					977,854

4 業務及市場分析資料 (續)

業務分析資料 (續)

資產負債表

二零零四年十二月三十一日

	電動工具產品 千港元	地板護理產品 千港元	激光儀及 電子產品 千港元	綜合 千港元
資產				
分類資產	10,405,833	1,950,652	431,178	12,787,663
於聯營公司應佔資產額				160,442
未分配企業資產				955,219
綜合資產總值				13,903,324
負債				
分類負債	(5,893,251)	(1,075,362)	(113,950)	(7,082,563)
未分配企業負債				(3,300,063)
綜合負債總額				(10,382,626)

其他資料

截至二零零四年十二月三十一日止年度

	電動工具產品 千港元	地板護理產品 千港元	激光儀及 電子產品 千港元	綜合 千港元
增添資本開支	470,083	79,757	14,045	563,885
折舊及攤銷	205,311	145,367	5,479	356,157
已確認之證券投資減值	14,226	-	-	14,226

4 業務及市場分析資料 (續)

業務分析資料 (續)

收入報表

截至二零零三年十二月三十一日止年度

	電動工具產品 千港元	地板護理產品 千港元	激光儀及 電子產品 千港元	對銷 千港元	綜合 千港元
營業額					
向外銷售	9,486,308	3,185,336	511,164	-	13,182,808
分類部門間銷售	194,995	12,160	53,172	(260,327)	-
總額	9,681,303	3,197,496	564,336	(260,327)	13,182,808

分類部門間銷售按當時之市場費率計算。

業績

分類業績	653,385	131,351	100,973	-	885,709
商譽攤銷					(25,056)
負商譽撥回收入					4,306
經營溢利					864,959
財務成本					(95,731)
應佔聯營公司業績					(987)
除稅前溢利					768,241
稅項					(66,811)
除稅後溢利					701,430

4 業務及市場分析資料 (續)

業務分析資料 (續)

資產負債表

二零零三年十二月三十一日

	電動工具產品 千港元	地板護理產品 千港元	激光儀及 電子產品 千港元	綜合 千港元
資產				
分類資產	6,766,767	1,536,586	279,725	8,583,078
於聯營公司應佔資產額				118,394
未分配企業資產				944,796
綜合資產總值				9,646,268
負債				
分類負債	(4,301,394)	(871,477)	(101,084)	(5,273,955)
未分配企業負債				(1,813,055)
綜合負債總額				(7,087,010)

其他資料

截至二零零三年十二月三十一日止年度

	電動工具產品 千港元	地板護理產品 千港元	激光儀及 電子產品 千港元	綜合 千港元
增添資本開支	155,965	652,333	10,728	819,026
折舊及攤銷	200,388	127,216	4,244	331,848
已確認之證券投資減值	14,028	-	-	14,028

4 業務及市場分析資料 (續)

市場分析資料

(i) 以下為按地域市場劃分本集團之銷售額分析：

	營業額		對除稅前日常 業務業績之貢獻	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
以地域市場劃分：				
北美洲	13,205,612	10,905,833	1,082,567	762,628
歐洲及其他國家	3,098,528	2,276,975	174,797	123,081
	16,304,140	13,182,808	1,257,364	885,709
商譽攤銷			(35,263)	(25,056)
負商譽撥回收入			4,307	4,306
經營溢利			1,226,408	864,959
財務成本			(138,880)	(95,731)
應佔聯營公司業績			(845)	(987)
除稅前溢利			1,086,683	768,241

(ii) 以下為按資產所在地區劃分之分類資產和增添之物業、廠房及設備與無形資產分析：

	分類資產賬面值		增添之物業、廠房及 設備與無形資產	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
香港及中華人民共和國(「中國」)	6,616,721	2,866,292	416,540	158,363
北美洲	4,572,948	4,561,102	101,263	643,780
歐洲及其他國家	1,597,994	1,155,684	46,082	16,883
	12,787,663	8,583,078	563,885	819,026

5 營業額

營業額乃本集團於本年度內向外界客戶出售貨品，經扣除退貨及折扣後之已收及應收款項淨額，加上佣金收入及特許使用權收入，分析如下：

	2004	2003
	千港元	千港元
銷售貨品	16,254,139	13,143,731
佣金收入	9,545	13,095
特許使用權收入	40,456	25,982
	16,304,140	13,182,808

6 利息收入

	2004	2003
	千港元	千港元
銀行存款利息收入	49,180	14,823
聯營公司欠款利息收入	3,592	1,920
	52,772	16,743

7 經營溢利

	2004 千港元	2003 千港元
經營溢利已扣除(計入)下列各項：		
無形資產攤銷	8,692	7,252
商譽攤銷	35,263	25,056
負商譽撥回收入	(4,307)	(4,306)
核數師酬金	7,863	7,527
物業、廠房及設備折舊及攤銷 自置資產	310,510	292,185
根據融資租約持有之資產	5,999	11,661
已確認之證券投資減值	14,226	14,028
經營租約支出：		
物業	92,919	80,928
汽車	27,754	13,357
廠房設備及機器	8,433	9,638
其他資產	4,626	5,325
出售物業、廠房及設備之虧損(溢利)	1,882	(4,304)
研究及開發費用	338,962	268,702
減：撥充資產數額	-	(458)
	338,962	268,244
員工成本		
董事酬金		
袍金	391	196
其他酬金	33,938	32,067
其他	1,196,185	921,429
退休金計劃供款(董事酬金內已包括者除外)	16,448	12,583
	1,246,962	966,275

上文披露之員工成本並不包括研究及開發活動金額142,905,000港元(二零零三年：117,222,000港元)，該金額列入研究及開發費用內。

8 財務成本

	2004 千港元	2003 千港元
利息：		
須於五年內悉數償還之銀行貸款及透支	86,759	71,849
融資租約之承擔	708	1,305
定息票據	45,022	20,493
定息票據及可換股債券安排費用之攤銷	6,391	2,084
	138,880	95,731

9 董事酬金

	2004 千港元	2003 千港元
董事袍金：		
執行董事	40	40
非執行董事	-	-
獨立非執行董事	351	156
	391	196
集團董事之其他酬金：		
薪金及其他福利	33,878	31,989
退休金計劃供款	60	78
	33,938	32,067
酬金總額	34,329	32,263

9 董事酬金 (續)

董事酬金之幅度如下：

	董事人數	
	2004	2003
零至 1,000,000 港元	4	4
3,000,001 港元至 3,500,000 港元	-	1
3,500,001 港元至 4,000,000 港元	1	-
5,000,001 港元至 5,500,000 港元	1	2
5,500,001 港元至 6,000,000 港元	1	-
6,500,001 港元至 7,000,000 港元	-	1
7,000,001 港元至 7,500,000 港元	1	-
11,500,001 港元至 12,000,000 港元	-	1
12,000,001 港元至 12,500,000 港元	1	-

10 僱員酬金

本集團五位最高薪酬人士其中五位(二零零三年：四位)為本公司之集團董事，彼等之酬金載於上文附註第9項。

截至二零零四年十二月三十一日止及截至二零零三年十二月三十一日止兩個年度內，本集團概無支付酬金予包括董事在內之五位最高薪酬人士，作為其加入本集團之酬勞或離職之補償。上述兩個年度內，並無董事放棄酬金。

11 稅項

	2004 千港元	2003 千港元
現行稅項：		
香港利得稅	101,954	78,997
前年度超額撥備	(8,747)	(2,817)
	93,207	76,180
本年度溢利之海外稅項	63,096	39,902
前年度不足撥備	4,006	4,897
	67,102	44,799
遞延稅項：		
本年度	(51,480)	(55,991)
稅率提高所佔數額	-	1,823
	(51,480)	(54,168)
	108,829	66,811

香港利得稅乃根據兩個年度估計應課稅溢利按17.5%之稅率計算。

其他司法權區之稅項按有關地區之適用稅率計算。

本年度之稅項開支對賬如下：

	2004 千港元	2003 千港元
除稅前溢利	1,086,683	768,241
按香港利得稅率計算之稅項	190,169	134,442
其他司法權區營運附屬公司不同稅率之影響	11,306	(15,292)
稅務上不可扣減開支之稅項影響	11,471	21,095
稅務上毋須課稅收入之稅項影響	(120,773)	(94,618)
未確認稅項虧損之稅項影響	24,269	18,589
前年度(超額)不足撥備	(4,741)	2,080
適用稅率提高引致期初遞延稅項負債之增加	-	1,823
其他	(2,872)	(1,308)
本年度稅項開支	108,829	66,811

遞延稅項詳情載於附註第30項。

12 股息

	2004 千港元	2003 千港元
已派末期股息(附註i)：		
二零零三年：每股8.875港仙(二零零二年：每股5.00港仙)	118,444	65,388
已派中期股息(附註i)：		
二零零四年：每股4.50港仙(二零零三年：每股3.625港仙)	60,554	47,863
	178,998	113,251

附註：

- i. 就每股股份已派發之二零零三年度末期股息17.75港仙、已派發之二零零三年度中期股息7.25港仙及已派發之二零零二年度末期股息10.00港仙，分別調整至每股拆細股份8.875港仙、3.625港仙及5.00港仙。
- ii. 董事會建議派發本財政年度之末期股息每股12.50港仙(二零零三年：每股8.875港仙)，惟尚須待股東週年大會上獲股東通過。

13 每股盈利

基本及攤薄後之每股盈利乃根據以下數據計算：

	2004 千港元	2003 千港元
用作計算基本及攤薄後每股盈利之盈利：		
本年度溢利	937,540	673,973
		(附註 i)
用作計算基本每股盈利之普通股加權平均數	1,337,198,995	1,307,261,026
普通股可能產生之攤薄影響：		
優先認股權	38,266,686	30,652,466
可換股債券(附註 ii)	-	不適用
用作計算攤薄後每股盈利之普通股加權平均數	1,375,465,681	1,337,913,492

附註：

- i. 用作計算截至二零零三年十二月三十一日止年度基本及攤薄後每股盈利之普通股加權平均數經就二零零四年五月三十一日之股份拆細進行調整。
- ii. 計算攤薄後每股盈利時並無假定可換股債券獲兌換為股份，理由為可換股債券之換股價高於截至二零零四年十二月三十一日止全年度內本公司股份之平均市價。

14 物業、廠房及設備

	香港境外 土地、 土地使用權 及樓宇 千港元	租約 物業裝修 千港元	辦公室 設備、 傢俬及裝置 千港元	廠房設備 及機器 千港元	汽車 千港元	鑄模 及工具 千港元	船舶 千港元	在建工程 千港元	總額 千港元
本集團									
成本									
於二零零四年一月一日	449,114	153,152	418,111	475,397	20,253	1,089,762	3,476	7,676	2,616,941
匯兌調整	4,731	811	3,888	531	282	301	-	-	10,544
添置	3,127	13,243	46,591	57,591	2,221	123,232	8,359	57,252	311,616
出售	(24,731)	(12,553)	(2,428)	(19,944)	(1,586)	(84,421)	-	-	(145,663)
重新歸類	5,342	-	16,670	1,600	-	520	-	(24,132)	-
於二零零四年十二月三十一日	437,583	154,653	482,832	515,175	21,170	1,129,394	11,835	40,796	2,793,438
折舊及攤銷									
於二零零四年一月一日	113,765	99,515	273,019	333,404	14,791	874,772	3,319	-	1,712,585
匯兌調整	2,496	614	2,645	399	406	232	-	-	6,792
本年度準備	19,348	12,663	67,820	61,634	2,628	151,823	593	-	316,509
出售時撇除	(15,020)	(8,596)	(2,224)	(17,306)	(1,579)	(82,341)	-	-	(127,066)
重新歸類	-	-	-	829	-	(829)	-	-	-
於二零零四年十二月三十一日	120,589	104,196	341,260	378,960	16,246	943,657	3,912	-	1,908,820
賬面淨值									
於二零零四年十二月三十一日	316,994	50,457	141,572	136,215	4,924	185,737	7,923	40,796	884,618
於二零零三年十二月三十一日	335,349	53,637	145,092	141,993	5,462	214,990	157	7,676	904,356

14 物業、廠房及設備(續)

	香港境外 租約土地 及樓宇 千港元	租約 物業裝修 千港元	辦公室 設備、 傢俬及裝置 千港元	廠房設備 及機器 千港元	汽車 千港元	鑄模及工具 千港元	總額 千港元
本公司							
成本							
於二零零四年一月一日	72,393	64,001	96,437	206,805	9,944	462,107	911,687
添置	-	1,955	8,162	16,169	432	63,387	90,105
出售	-	(6,265)	(626)	(3,352)	(357)	(361)	(10,961)
於二零零四年十二月三十一日	72,393	59,691	103,973	219,622	10,019	525,133	990,831
折舊及攤銷							
於二零零四年一月一日	19,669	55,456	64,589	154,223	7,775	376,316	678,028
本年度準備	2,766	4,578	13,868	26,515	1,157	55,174	104,058
出售時撇除	-	(6,009)	(612)	(2,462)	(357)	(10)	(9,450)
於二零零四年十二月三十一日	22,435	54,025	77,845	178,276	8,575	431,480	772,636
賬面淨值							
於二零零四年十二月三十一日	49,958	5,666	26,128	41,346	1,444	93,653	218,195
於二零零三年十二月三十一日	52,724	8,545	31,848	52,582	2,169	85,791	233,659

本集團與本公司旗下物業、廠房及設備之賬面淨值包括根據融資租約持有之資產，其賬面淨值分別約為16,043,000港元及76,000港元(二零零三年：9,139,000港元及6,026,000港元)。

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
香港境外土地、土地使用權及樓宇之賬面淨值分析如下：				
永久業權	267,036	282,625	-	-
中期租約	49,958	52,724	49,958	52,724
	316,994	335,349	49,958	52,724

於二零零三年十二月三十一日，本集團將賬面淨值合共14,134,000港元之若干永久業權土地及樓宇作抵押，以獲得一般銀行融資信貸。該抵押已於本年度內獲解除。

15 商譽

	本集團 千港元
成本	
於二零零四年一月一日	783,742
收購附屬公司之額外權益時產生	36,007
於二零零四年十二月三十一日	819,749
攤銷	
於二零零四年一月一日	130,982
本年度支出	35,263
於二零零四年十二月三十一日	166,245
賬面淨值	
於二零零四年十二月三十一日	653,504
於二零零三年十二月三十一日	652,760

採用之攤銷期按以往收購時產生之商譽之估計可用年限釐訂，介乎九年至二十年。

16 負商譽

	本集團 千港元
總額	
於二零零四年一月一日及二零零四年十二月三十一日	47,379
撥回收入	
於二零零四年一月一日	14,204
本年度撥回	4,307
於二零零四年十二月三十一日	18,511
賬面值	
於二零零四年十二月三十一日	28,868
於二零零三年十二月三十一日	33,175

負商譽按被收購之可折舊資產尚餘可用年限之加權平均年數為十一年以直線法撥回收入內。

17 無形資產

	遞延開發 費用 千港元	專利權及 商標 千港元	生產技術 千港元	總額 千港元
本集團				
成本				
於二零零四年一月一日	1,773	42,993	3,510	48,276
匯兌調整	157	12	–	169
添置	50,834	165,428	–	216,262
本年度撇銷	–	(12,475)	–	(12,475)
於二零零四年十二月三十一日	52,764	195,958	3,510	252,232
攤銷				
於二零零四年一月一日	–	22,010	1,112	23,122
匯兌調整	–	12	–	12
本年度準備	–	7,990	702	8,692
撇銷時撇除	–	(12,475)	–	(12,475)
於二零零四年十二月三十一日	–	17,537	1,814	19,351
賬面淨值				
於二零零四年十二月三十一日	52,764	178,421	1,696	232,881
於二零零三年十二月三十一日	1,773	20,983	2,398	25,154
本公司				
成本				
於二零零四年一月一日				8,021
添置				219
於二零零四年十二月三十一日				8,240
攤銷				
於二零零四年一月一日				2,362
本年度準備				2,053
於二零零四年十二月三十一日				4,415
賬面淨值				
於二零零四年十二月三十一日				3,825
於二零零三年十二月三十一日				5,659

本集團及本公司之所有無形資產分四年至十年以直線法攤銷。

18 於附屬公司之投資

	本公司	
	2004 千港元	2003 千港元
非上市股份投資，成本	426,981	402,408

本公司於二零零四年十二月三十一日之主要附屬公司詳情載於附註第40項。

19 於聯營公司應佔資產額

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
非上市股份，成本扣除確認減值	-	-	23,790	17,940
所佔資產淨值	24,628	19,623	-	-
聯營公司之欠款淨額	135,814	98,771	115,376	67,647
	160,442	118,394	139,166	85,587

於二零零四年十二月三十一日聯營公司之詳情載於附註第41項。

聯營公司之欠款乃無抵押及須計利息，息率按倫敦銀行同業拆息加市場息差（二零零三年：香港銀行同業拆息加市場息差）計算，惟沒有固定償還條款。董事會認為由於上述款項於未來十二個月內尚不會償還，因此上述款項被列為非流動項目。

20 證券投資

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
非流動資產				
非上市證券投資(股份)，成本扣除確認減值	27,193	41,419	5,227	10,454
流動資產				
其他香港上市投資(股本證券)，市價	-	5,575	-	5,575

本集團持有之上述投資包括對Nack Products USA Limited(「Nack」)及America Direct, Inc.(「ADI」)之投資，其賬面值分別約為5,227,000港元(二零零三年：10,454,000港元)及2,003,000港元(二零零三年：4,403,000港元)。本公司之投資包括於Nack之同等金額投資。兩間公司均在美利堅合眾國(「美國」)註冊成立。Nack擁有在美國獨家推廣及經銷一項註冊專利產品之權利，而本集團持有該產品之生產權。Nack之主要業務為在美國推廣及經銷該項註冊專利產品及其他相關產品。ADI乃從事行銷業務，透過電視直銷及零售分銷渠道在美國及個別國際市場銷售。

本集團投資於Nack之約25%(二零零三年：25%)已發行股份由本公司直接持有，而本集團投資於ADI之26%(二零零三年：26%)已發行普通股則由本公司佔51%權益之附屬公司持有。由於本集團對Nack及ADI之事務均無重大影響力，故該兩間公司均不被視為本集團之聯營公司。

21 存貨

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
原料	746,533	599,855	320,333	247,007
在製品	61,517	76,298	26,408	60,907
製成品	1,979,009	1,815,497	144,448	160,071
	2,787,059	2,491,650	491,189	467,985

於結算日，以可變現淨值列賬之存貨金額並不重大。

22 銷售賬款及其他應收賬

本集團給予客戶之掛賬期介乎六十日至一百二十日。銷售賬款之賬齡分析如下：

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
零至六十日	2,323,226	1,711,577	52,434	39,765
六十一日至一百二十日	264,250	346,828	3,485	2,614
一百二十一日或以上	57,009	26,918	8,500	-
銷售賬款總額	2,644,485	2,085,323	64,419	42,379
其他應收賬	117,671	112,466	-	-
	2,762,156	2,197,789	64,419	42,379

23 採購賬款及其他應付賬

採購賬款之賬齡分析如下：

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
零至六十日	1,487,387	1,042,276	760,654	444,349
六十一日至一百二十日	211,234	202,605	164,460	127,707
一百二十一日或以上	17,907	7,263	10,187	4,247
採購賬款總額	1,716,528	1,252,144	935,301	576,303
其他應付賬	1,168,978	832,054	302,627	263,295
	2,885,506	2,084,198	1,237,928	839,598

24 保用撥備

	本集團	
	2004 千港元	2003 千港元
於一月一日	208,552	79,315
匯兌調整	1,300	1,737
本年度額外撥備	488,260	387,287
收購附屬公司	-	67,860
已動用之撥備	(456,737)	(327,647)
於十二月三十一日	241,375	208,552

保用撥備乃指管理層就本集團年內銷售產品所須承擔責任之最佳估計。預計此開支大部份將於下一個財政年度內產生。

25 融資租約之承擔

融資租約之承擔還款期如下：

	最低支付租金額		最低支付租金額之現值	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
本集團				
融資租約之還款額：				
一年內	6,814	6,825	6,266	5,485
兩年後五年內	9,352	11,154	8,989	7,871
五年後	-	7,283	-	6,390
	16,166	25,262	15,255	19,746
減：日後財務費用	(911)	(5,516)	-	-
租賃承擔之現值	15,255	19,746	15,255	19,746
減：一年內到期列作流動負債款項			(6,266)	(5,485)
一年後到期款項			8,989	14,261
本公司				
融資租約之還款額：				
一年內	625	2,187	586	1,963
兩年後五年內	-	624	-	595
	625	2,811	586	2,558
減：日後財務費用	(39)	(253)	-	-
租賃承擔之現值	586	2,558	586	2,558
減：一年內到期列作流動負債款項			(586)	(1,963)
一年後到期款項			-	595

本集團之政策為根據融資租約租賃若干廠房設備及機器、裝置及設備，租約期為三年。息率於合約日期釐訂及所有租約均採用固定還款形式。

26 可換股債券

	本集團及本公司	
	2004 千港元	2003 千港元
於二零零九年到期之可換股債券	1,092,000	–
減：未攤銷之安排費用	(20,007)	–
	1,071,993	–

於二零零四年六月十六日，本集團宣佈按面值發行於二零零九年七月到期之五年期零息可換股債券（「債券」）。債券總本金額為140,000,000美元（約1,092,000,000港元）。債券持有人可於二零零四年八月七日至二零零九年七月一日期間隨時按每股16.56港元之初步換股價，將債券兌換為本公司每股面值0.10港元之普通股。除非提前被贖回、轉換或購回及註銷，本公司將於二零零九年七月八日到期日按本金額之107.76%贖回每份債券。然而，於二零零七年七月八日或之後及到期日之前，債券持有人可選擇要求本公司按本金額之104.59%贖回全部或部份債券。

27 借款

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
信託收據貸款	214,981	168,012	–	96,482
銀行貸款	838,649	445,078	719,333	320,667
銀行透支	137,539	141,977	–	–
銀行借款	1,191,169	755,067	719,333	417,149
定息票據（附註i）	1,095,573	1,091,405	–	–
借款總額	2,286,742	1,846,472	719,333	417,149
分為：				
有抵押	–	5,899	–	–
無抵押	2,286,742	1,840,573	719,333	417,149
	2,286,742	1,846,472	719,333	417,149

27 借款 (續)

本集團及本公司借款之償還期如下：

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
即時或一年內	840,450	497,975	407,333	165,815
第二年	251,961	23,092	234,000	17,334
三年後五年內	98,758	234,000	78,000	234,000
五年後	1,131,000	1,131,000	-	-
	2,322,169	1,886,067	719,333	417,149
減：一年內到期列作流動負債款項	(840,450)	(497,975)	(407,333)	(165,815)
	1,481,719	1,388,092	312,000	251,334
減：未攤銷之貸款安排費用	(35,427)	(39,595)	-	-
一年後到期款項	1,446,292	1,348,497	312,000	251,334

附註i：於二零零三年，本集團透過其美國全資附屬公司發行定息票據，總本金額為145,000,000美元。發行之定息票據分為兩批：金額為120,000,000美元之票據，年期十年，年息率為4.7%；以及金額為25,000,000美元之票據，年期七年，年息率為4.09%。發行票據所得款項用作為現有中期債務之再融資，以及撥作一般營運資金用途。

28 股本

	2004	2003	2004	2003
	股數		千港元	千港元
普通股				
法定股本：				
於一月一日每股面值 0.20港元之股份	800,000,000	800,000,000	160,000	160,000
增加之法定股本	400,000,000	–	80,000	–
每股面值0.20港元之股份各拆細 為每股面值0.10港元之股份兩股	1,200,000,000	–	–	–
於十二月三十一日每股面值0.10港元 (二零零三年：每股面值0.20港元)之股份	2,400,000,000	800,000,000	240,000	160,000
已發行及繳足股本：				
於一月一日每股面值0.20港元之股份	662,486,826	645,716,826	132,497	129,143
按行使優先認股權發行股份	24,336,000	16,770,000	2,733	3,354
每股面值0.20港元之股份各拆細 為每股面值0.10港元之股份兩股	665,481,826	–	–	–
於十二月三十一日每股面值0.10港元 (二零零三年：每股面值0.20港元)之股份	1,352,304,652	662,486,826	135,230	132,497

於二零零四年五月二十八日，本公司之股東通過普通決議案批准將本公司之法定股本增加（「增加股本」）至240,000,000港元，並將法定股本中每股面值0.20港元之已發行及未發行股份拆細（「股份拆細」）為每股面值0.10港元之普通股兩股。增加股本及股份拆細已分別於二零零四年五月二十八日及三十一日生效。

年內發行之股份在各方面與既有之股份享有同等權益。

優先認股權之詳情載於附註第35項。

29 儲備

	股份溢價 千港元	保留溢利 千港元	總額 千港元
本公司			
於二零零三年一月一日	613,499	938,232	1,551,731
因發行股份所得之溢價	58,584	-	58,584
本年度溢利	-	609,891	609,891
末期股息 — 二零零二年	-	(65,388)	(65,388)
中期股息 — 二零零三年	-	(47,863)	(47,863)
於二零零四年一月一日	672,083	1,434,872	2,106,955
因發行股份所得之溢價	138,528	-	138,528
本年度溢利	-	774,301	774,301
末期股息 — 二零零三年	-	(118,444)	(118,444)
中期股息 — 二零零四年	-	(60,554)	(60,554)
於二零零四年十二月三十一日	810,611	2,030,175	2,840,786

本公司於二零零四年十二月三十一日可分派予股東之儲備中包括保留溢利2,030,175,000港元（二零零三年：1,434,872,000港元）。

30 遞延稅項資產(負債)

以下為本年度及以往年度獲確認入賬之主要遞延稅項資產及負債與其變動：

	加速稅項 折舊 千港元	保用撥備 千港元	僱員相關 撥備 千港元	稅項虧損 千港元	其他 千港元	總額 千港元
本集團						
於二零零三年一月一日	(46,363)	20,968	11,558	122,098	37,498	145,759
匯兌調整	(20)	208	512	12,590	569	13,859
(扣除)計入本年度之收入	41,285	18,721	4,996	(5,868)	(3,143)	55,991
收購附屬公司	(10,088)	21,842	9,136	-	(7,474)	13,416
稅率變動之影響 — (扣除)計入收入	(2,033)	-	-	242	(32)	(1,823)
於二零零四年一月一日	(17,219)	61,739	26,202	129,062	27,418	227,202
匯兌調整	(36)	(20)	95	13,262	1,766	15,067
(扣除)計入本年度之收入	(12,422)	9,206	3,630	5,162	45,904	51,480
於二零零四年十二月三十一日	(29,677)	70,925	29,927	147,486	75,088	293,749

	加速稅項 折舊 千港元
本公司	
於二零零三年一月一日	(13,333)
扣除本年度之收入	(422)
稅率變動之影響 — 扣除收入	(1,251)
於二零零四年一月一日	(15,006)
計入本年度之收入	596
於二零零四年十二月三十一日	(14,410)

編列資產負債表時，若干遞延稅項資產及負債已互相抵銷。以下為編製財務報告時遞延稅項結餘之分析：

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
遞延稅項資產	329,711	273,937	-	-
遞延稅項負債	(35,962)	(46,735)	(14,410)	(15,006)
	293,749	227,202	(14,410)	(15,006)

31 收購附屬公司

	2004 千港元	2003 千港元
收購之資產淨值		
物業、廠房及設備	-	200,520
無形資產	-	13,239
遞延稅項資產	-	23,070
存貨	-	359,191
銷售賬款及其他應收賬、訂金及預付款項	-	250,407
可退回稅款	-	66,680
銀行結餘及現金	-	34,790
採購賬款及其他應付賬	-	(376,739)
銀行透支	-	(1,719)
銀行貸款	-	(195,000)
保用撥備	-	(67,860)
融資租約之承擔	-	(15,099)
遞延稅項負債	-	(9,654)
	-	281,826
收購時產生之商譽	-	570,102
本年度支付之現金代價	-	851,928

收購引致之淨現金流出：

	2004 千港元	2003 千港元
本年度支付之現金代價	-	(851,928)
所購入之銀行結餘及現金	-	34,790
所購入之銀行透支	-	(1,719)
收購附屬公司相關之現金及現金等額流出淨額	-	(818,857)

於二零零三年收購之附屬公司為本集團帶來之營業額約為1,869,483,000港元，而其佔本集團之經營溢利約為7,847,000港元。

32 主要非現金交易

於本年度內，本集團簽訂關於資產之融資租約安排，於簽訂融資租約時之總資本值為15,555,000港元(二零零三年：3,983,000港元)。

33 租賃承擔

於結算日，本集團及本公司根據不可撤銷之經營租約尚有仍未解除之承擔，該等租約之屆滿期如下：

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
一年內	86,626	86,195	9,428	14,620
兩年後五年內	151,288	154,196	7,251	10,947
五年後	142,876	138,348	16,309	17,016
	380,790	378,739	32,988	42,583

經營租約付款乃指本集團及本公司須支付其若干廠房設備及機器和辦公室物業之租金。該等租約磋商之租期介乎一年至十五年。

34 或然負債

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
就聯營公司動用之信貸融資而向 銀行提供擔保	24,455	16,904	24,455	16,904
有追索權之貼現票據	207,338	180,133	147,496	7,161
	231,793	197,037	171,951	24,065

此外，本公司就給予其附屬公司之一般信貸融資而向銀行及獨立第三者提供擔保。於二零零四年十二月三十一日，附屬公司已動用之信貸融資額為2,135,485,000港元(二零零三年：1,430,535,000港元)。

35 優先認股權

於一九九零年十一月二十八日採納並於二零零零年十一月二十七日屆滿之計劃（「A計劃」）

按照本公司於一九九零年十一月二十八日通過決議案採納之優先認股計劃，董事會可以無償代價方式賦予合資格僱員（包括本公司及其附屬公司之全職僱員及執行董事）可認購本公司股份之優先認股權。該計劃之目的乃為向董事及合資格僱員提供鼓勵或嘉獎。

優先認股權須於授出日期起計二十一日內接納。任何授出之優先認股權可於授出日期後屆滿一年之該日起計直至屆滿十年之該日辦公時間完結時止期間行使。

所釐訂之認購價不得低於股份面值與緊接授出優先認股權日期之前五個交易日股份在聯交所收市價平均值之80%（以兩者中之較高者為準）。授出之優先認股權可認購之股份數目最高不得超過本公司不時已發行股本之10%，惟此上限並不包括依據優先認股計劃所發行之股份，並且不得超過任何一個財政年度內已發行股本之1%。倘某僱員根據獲授之優先認股權如獲全數行使時，將導致該僱員可認購之股份數目超過根據A計劃當時已發行及可發行股份總數之25%，則不得賦予該僱員優先認股權。

A計劃已於二零零零年十一月二十七日屆滿。

於二零零一年五月二十五日採納並於二零零二年三月二十八日終止之計劃（「B計劃」）

繼A計劃於二零零零年十一月屆滿後，本公司於二零零一年五月二十五日通過決議案採納一項新訂優先認股計劃，其目的乃為向董事及合資格人士提供鼓勵或嘉獎。根據B計劃，本公司董事會可賦予合資格人士（包括本公司及其附屬公司之全職行政人員、執行董事及全職僱員）可認購本公司股份之優先認股權。

優先認股權須於授出日期起計二十一日內接納，並須就獲授之優先認股權支付現金1港元作為代價。優先認股權可於接納日期起計直至屆滿五年之該日止期間任何時間行使。所釐訂之認購價不得低於股份面值與緊接授出優先認股權日期之前五個交易日股份在聯交所收市價平均值之80%（以兩者中之較高者為準）。

根據B計劃所授出之優先認股權可認購之股份數目最高不得超過本公司不時已發行股本之10%。倘若某僱員獲賦予之優先認股權如獲全數行使時，將導致該僱員可認購之股份數目超過根據B計劃當時已發行及可發行股份總數之25%，則不得賦予該僱員優先認股權。

B計劃已於二零零二年三月二十八日通過決議案予以終止。

35 優先認股權 (續)

於二零零二年三月二十八日採納之計劃(「C計劃」)

繼B計劃被終止後，本公司於二零零二年三月二十八日通過決議案採納另一項新訂優先認股計劃，以肯定合資格人士對本集團之業務發展及增長所作之貢獻。該計劃將於二零零七年三月二十七日屆滿。根據C計劃，本公司董事會可賦予下列本公司、其附屬公司及本集團持有股權之任何公司之合資格人士(及彼等之全資附屬公司)可認購本公司股份之優先認股權：

- (i) 僱員；或
- (ii) 非執行董事(包括獨立非執行董事)；或
- (iii) 供應商或客戶；或
- (iv) 提供研究、開發或其他技術支援之任何人士或機構；或
- (v) 股東。

優先認股權須於授出日期起計二十一日內接納，並須就獲授之優先認股權支付現金1港元作為代價。優先認股權可於授出日期起計直至屆滿五年之該日止期間任何時間行使。所釐訂之認購價以下列三者中之最高者為準：於授出優先認股權日期股份之收市價；或緊接授出日期之前五個交易日聯交所每日報價表註明股份之平均收市價；或於授出日期股份之面值。

根據C計劃所授出之優先認股權可認購之股份數目最高不得超過本公司不時已發行股本之30%或於C計劃之採納日期已發行股份之10%。直至授出日期止十二個月內，任何人士獲授之優先認股權可認購之股份數目不得超過於授出日期已發行股份之1%。

以下為於本年度內僱員(包括董事)持有之優先認股權及其變動詳情：

優先認股權類別	於二零零四年一月一日		就年內股份拆細作出調整後增加之				於二零零四年	
	尚未行使之優先認股權	股份拆細前授予之優先認股權	股份拆細前行使之優先認股權	拆細作出調整後增加之優先認股權	股份拆細後授予之優先認股權	股份拆細後行使之優先認股權	年內十二月三十一日已屆滿之優先認股權	尚未行使之優先認股權
B計劃	2,750,000	-	250,000	2,500,000	-	4,400,000	-	600,000
C計劃	38,829,000	8,383,000	2,745,000	44,467,000	1,950,000	16,941,000	488,000	73,455,000
	41,579,000	8,383,000	2,995,000	46,967,000	1,950,000	21,341,000	488,000	74,055,000

優先認股權類別	於二零零三年一月一日			於二零零三年十二月三十一日		
	尚未行使之優先認股權	年內授予之優先認股權	年內行使之優先認股權	年內已屆滿之優先認股權	尚未行使之優先認股權	
A計劃	400,000	-	100,000	300,000	-	
B計劃	13,750,000	-	10,500,000	500,000	2,750,000	
C計劃	31,921,000	13,439,000	6,170,000	361,000	38,829,000	
	46,071,000	13,439,000	16,770,000	1,161,000	41,579,000	

35 優先認股權 (續)

於二零零二年三月二十八日採納之計劃(「C計劃」)(續)

上文所載董事持有之優先認股權詳情如下：

	於一月一日 尚未行使之 優先認股權	股份拆細前 授予之 優先認股權	股份拆細前 行使之 優先認股權	就年內股份 拆細作出 調整後增加之 優先認股權	股份拆細後 行使之 優先認股權	於十二月 三十一日 尚未行使之 優先認股權
二零零四年	24,556,000	2,450,000	350,000	26,656,000	5,900,000	47,412,000
二零零三年	31,296,000	2,060,000	8,800,000	-	-	24,556,000

緊接各個優先認股權之行使日期前，本公司股份之加權平均收市價介乎10.57港元至16.70港元(二零零三年：介乎9.20港元至22.44港元)，與於行使日期本公司股份之公平價值相若。

於優先認股權獲行使前，授出優先認股權之財務影響不會計入本公司或本集團之資產負債表內，在收入報表內亦無就本年度授出之優先認股權價值而確認任何開支。

36 退休金計劃

自二零零零年十二月起，本公司及其在香港之營運附屬公司已參加根據強制性公積金計劃條例註冊之強制性公積金計劃(「強積金計劃」)。

本集團之海外附屬公司設立多項界定供款計劃及界定退休金計劃，涵蓋其絕大部份僱員。每年對界定供款計劃之供款乃按僱員薪酬之某個百分比計算。

界定退休金計劃之退休金成本乃按照Aon Consulting(一家僱員福利顧問集團)採用預計單位記賬法於二零零五年一月一日進行之精算估值而釐訂。由於假定所有退休人士收取定額美元補貼，而計算精算估值時假定之貼現率為6.00%(二零零三年：6.25%)，故毋須作出截至二零零四年及二零零三年十二月三十一日之醫療趨向比率假定。

上述退休金計劃並無獲撥入任何資產，而該計劃乃以到期即付方式供款。該海外附屬公司一位前股東根據一項承擔責任、償付及賠償保證之轉讓協議，將償付該計劃下之累計退休金成本。就此，該海外附屬公司就截至二零零四年十二月三十一日訂定應收之同等金額累計退休金成本約為26,000,000港元(二零零三年：27,000,000港元)。

37 資本承擔

	本集團		本公司	
	2004 千港元	2003 千港元	2004 千港元	2003 千港元
有關購買物業、廠房及設備之資本開支：				
已訂約但未作出撥備	73,762	85,598	22,445	54,206
已批准但未訂約	2,067	3,398	-	-

本年度內，本公司訂立合約收購 Ryobi 品牌之戶外園藝電動工具及電動工具在北美洲之特許使用權，合約金額為 30,000,000 美元（約 234,000,000 港元）。依本公司董事會之意見，本公司已於二零零四年十二月三十一日局部取得上述特許使用權，因此，本集團及本公司尚有關於收購上述特許使用權而仍未解除之承擔 10,000,000 美元（約 78,000,000 港元）。

38 結算日以後事項

於二零零五年一月三日，本公司之股東特別大會通過一項普通決議案批准 Atlas Copco AB（「ATCO」）、Atlas Copco North America Inc.（「ACNA」）及 Atlas Copco Holding GmbH（「ACHG」）（均作為賣方）與本公司、Ryobi Technologies GmbH 及 Techtronic Industries North America Inc.（同為本公司之全資附屬公司）（均作為買方）於二零零四年八月二十八日訂立之一項有條件購股協議之條款和其預計進行之相關交易，以 626,600,000 美元（約 4,887,300,000 港元）之代價收購賣方之全部已發行在外股份，即為 ATCO 旗下當時以「Milwaukee」及「AEG」等品牌及「DreBo」業務經營之電動工具及配件業務。有關上述收購詳情載於本公司在二零零四年十一月二十三日刊發之通函。

39 有關連方交易

本年度內，本集團與聯營公司進行下列交易：

	2004	2003
	千港元	千港元
行政管理費收入	526	300
行政管理費支出	843	852
已收利息收入	3,592	1,920
銷售收入	729	602
設備使用費收入	973	1,152

以上交易按市場價格 / 利率進行；或倘未有市場價格 / 利率可供參照時，則按成本加上利潤比率進行。

有關連方交易結餘詳情載於綜合資產負債表、資產負債表及附註第19項。

40 主要附屬公司詳情

於二零零四年十二月三十一日，本公司之主要附屬公司詳情如下：

附屬公司名稱	註冊成立 / 營業地點	已發行及繳足股本	本公司所持有已發行股本面值之比率		主要業務
			直接 %	間接 %	
Digiwireless Limited	香港	2港元	100	-	投資控股
Envotech Technology Company Limited	香港	2港元	100	-	投資控股
滿添國際有限公司	香港	2港元	100	-	投資控股
Homelite Asia (Dongguan) Company Limited	中國	2,100,000美元	-	100	製造戶外園藝電動工具
Homelite Asia Ltd.	英屬處女群島 / 中國	1美元	100	-	經銷戶外園藝電動工具產品
Homelite Consumer Products, Inc.	美國	10美元	-	100	經銷戶外園藝電動工具產品
鴻亮遠東有限公司	香港	2港元	100	-	經銷戶外園藝電動工具產品
Homelite Technologies Ltd.	百慕達	12,000美元	100	-	投資控股
MacEwen Property Co. Inc.	美國	100美元	100	-	持有物業
Marco Polo Industries & Merchandising Company Limited	香港	100,000港元	100	-	經銷家庭電子及電器產品
One World Technologies, Inc.	美國	10美元	-	100	投資控股
OWT France SAS	法國	1,750,000歐羅	-	100	投資控股
OWT Industries, Inc.	美國	10美元	-	100	製造電器部件及電動工具產品
OWT Taiwan Limited	台灣	5,000,000新台幣	100	-	提供檢查服務
Royal Appliance International GmbH	德國	1,050,000歐羅	74.9	-	經銷家庭電子及電器產品
Royal Appliance Mfg. Co.	美國	1美元	-	100	經銷及製造地板護理產品
Ryobi Technologies Australia Pty Limited	澳洲	5,500,000澳元	100	-	經銷電動工具產品

40 主要附屬公司詳情 (續)

附屬公司名稱	註冊成立 / 營業地點	已發行及繳足股本	本公司所持有已發行股本面值之比率		主要業務
			直接 %	間接 %	
Ryobi Technologies Canada Inc.	加拿大	600,000加元	-	100	經銷電動工具產品
Ryobi Technologies GmbH	德國	500,000歐羅	100	-	經銷電動工具產品
Ryobi Technologies (New Zealand) Limited	紐西蘭	1,165,500紐元	100	-	經銷電動工具產品
Ryobi Technologies S.A.S. (前稱 Roybi Technologies France S.A.)	法國	14,919,832歐羅	-	100	經銷電動工具產品
Ryobi Technologies (UK) Limited	英國	4,000,000英鎊	-	100	經銷電動工具產品
創德實業有限公司	香港	1,000,000港元	100	-	製造塑膠零件
Santo Industries Limited	香港	2,000,000港元	100	-	製造金屬零件
朗廣實業有限公司	香港	2,000,000港元	75.725	-	製造電子產品
TechPower Engineering Co. Ltd. (前稱 Premier Appliance Group Limited)	香港	2港元	100	-	製造部件
創科電業製品(香港)有限公司	香港	2港元	-	100	經銷及製造地板護理產品
Techtronic Industries North America, Inc. (前稱 OWT Holding, Inc.)	美國	10美元	2.8	97.2	投資控股
TTI Investments (Dongguan) Company Limited	香港	2港元	100	-	投資控股
Vax Appliances (Australia) Pty. Ltd.	澳洲	1,200,008澳元	100	-	裝配及分銷地板護理產品
Vax Limited	英國	33,000英鎊	100	-	裝配、採購及分銷地板護理產品

依董事會之意見，上表列舉者主要為影響本集團業績或資產之附屬公司。董事會認為列出其他附屬公司之詳情會令篇幅過於冗長。

於本年度結算日或年內任何時間，附屬公司概無任何發行在外之債務證券。

41 聯營公司詳情

於二零零四年十二月三十一日聯營公司之詳情如下：

聯營公司名稱	註冊成立 / 營業地點	已發行及繳足股本	本公司所持有已發行 股本面值之比率		主要業務
			直接 %	間接 %	
Gimelli International (Holdings) Limited	開曼群島	6,250美元	40.8	–	投資控股
Gimelli Laboratories Company Limited	香港	5,000,000港元	–	100	製造及經銷電器 及牙齒護理產品
Gimelli Produktions A.G.	瑞士	105,000瑞士法郎	–	100	市場推廣、研究 及開發
Precision Technology Industries Limited	百慕達	12,000,000美元	25	–	製造電動工具 產品

42 美元等同金額

所示美元款額僅供參考，以7.8港元兌1.0美元之固定匯率計算。

43 比較數字

若干比較數字已重新歸類以符合本年度之列賬形式。